

www.regulus-waermetechnik.de



Installations- und Wartungsanleitung LUFT/WASSER-WÄRMEPUMPE Regulus CTC EcoAir 406 | 408 | 410

DE

## Inhaltsübersicht

Wic	chtige	Punkte	4
Sic	herhe	eitshinweise	4
1.	CTC	EcoAir 400 Installationsmöglichkeiten_	5
2.	Tech	nische Daten	6
	2.1	Technische Datenblätter der dreiphasigen	
		Ausführung	6
	2.2		
	2.3		
	2.4	Kältemittelkreislauf	11
3.	Betri	eb und Wartung	_ 12
		Wartung	
	3.2		
	3.3		
	3.4		
4.	Fehl	ersuche / Geeignete Maßnahmen	
	4.1	Belüftung	13
	4.2	Fehlermeldungen	13
		Umwälzung und Abtauung	
5.	Mon	tage	_ 14
6.	Stan	dort der Wärmepumpe	_ 15
7.	Vorb	ereitung und Abfluss	_ 16
	7.1	Kondenswasser	17
8.	Rohr	rinstallation	_ 18
	8.1	Rohranschluss	18

	8.2	Beispiel für einen Leitungsanschluss	19	
9.	Umv	/älzungpumpe	20	
	9.1	Steuerung/Stromversorgung	21	
	9.2	Betriebsbereich	21	
10.	Allge	emeine Funktionsbeschreibung	22	
	10.1	Entfrosten	22	
	10.2	Ventilator	22	
	10.3	Umwälzpumpe (wiederaufladbar)	22	
11.	Elek	trische Installation	23	
	11.1	Anschluss einer Wärmepumpe	23	
	11.2	Anschluss von Wärmepumpen an Kaskade	23	
	11.3	Ausgangsrelais für kombinierten Alarm	25	
	11.4	Elektrische Verkabelung 400V 3 Phasen	25	
	11.5	Verbinden anderer Anschlüsse	25	
	11.6	Liste der Teile	26	
	11.7	400V 3-Phasen-Schaltplan	28	
12.	Verd	rahtung des Steuerungssystems	30	
13.	Erste	er Start	_ 31	
14.	Scha	allpegeldaten	_ 31	
	14.1	Sensordaten	32	
14	Konformitätserklärung			

# Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihrer neuen EcoAir-Wärmepumpe.



## Komplette Luft/Wasser-Wärmepumpe

Die CTC EcoAir 400 ist eine Luft/Wasser-Wärmepumpe, die der Umgebungsluft Energie entzieht und sie an das Heizsystem weitergibt. Die CTC EcoAir 400 arbeitet bis zu einer Außentemperatur von -22 °C.

Das Design der EcoAir 400 ermöglicht einen geräuscharmen Betrieb mit hoher Effizienz. Diese Wärmepumpe verfügt über eine integrierte Heißdampfabtauung, die den Verdampfer frostfrei hält und eine hohe Effizienz gewährleistet.

Bewahren Sie diese Installations- und Wartungsanleitung auf. Wenn Sie Ihre Wärmepumpe richtig pflegen, wird sie Ihnen viele Jahre lang dienen. In dieser Anleitung finden Sie alle Informationen, die Sie benötigen.

## Wichtige Punkte

Bitte beachten Sie beim Empfang und bei der Installation sorgfältig die folgenden Hinweise:

- · EcoAir muss aufrecht transportiert und gelagert werden.
- Packen Sie die EcoAir aus und überprüfen Sie sie vor der Installation auf Transportschäden. Reklamieren Sie eventuelle Schäden beim Spediteur.
- Stellen Sie die EcoAir auf eine feste Unterlage.
- Die CTC EcoAir 400 verfügt über einen werksseitig eingebauten Kondensatsammler, aus dem das Wasser in eine Wanne, einen Abfluss oder einen anderen Behälter zur Entwässerung abgeleitet wird. Aus diesem Grund muss der Standort der Wärmepumpe im Voraus überlegt werden.
- Wenn kein Kondensatabflussrohr verwendet wird, muss der Untergrund so beschaffen sein, dass Kondensat und geschmolzener Schnee darin versickern können. Legen Sie eine "Sickergrube" unter der Wärmepumpe an - entfernen Sie 70-100 cm Erde und füllen Sie den Raum mit zerkleinertem Zuschlagstoff, damit das Wasser einsickern kann.
- Das Außengerät muss vollkommen waagerecht stehen überprüfen Sie dies mit einer Wasserwaage. In den Abschnitten 6 und 7 finden Sie weitere Informationen zur korrekten Aufstellung der Wärmepumpe.
- Beachten Sie, dass vor der Wärmepumpe ein Freiraum von mindestens 2 m vorhanden sein muss.
- Verwenden Sie die flexiblen Rohre so nah wie möglich an der Wärmepumpe. Die Außenrohre müssen sorgfältig mit einer wetterfesten Isolierung versehen werden.
- Die Leitungen zwischen der Wärmepumpe und der Heizungsanlage müssen ausreichend dimensioniert sein.
- Die Umwälzpumpe muss ausreichend leistungsstark sein.

## Sicherheitshinweise

Die folgenden Sicherheitshinweise müssen bei der Handhabung, Installation und Nutzung der Wärmepumpe beachtet werden:

- Stellen Sie sicher, dass die Wärmepumpe vor jedem Eingriff mit dem Sicherheitsschalter ausgeschaltet wird.
- Die Wärmepumpe darf nicht mit Wasser gespült werden.
- Achten Sie bei der Handhabung der Wärmepumpe mit einem Kran usw. darauf, dass die Hebevorrichtungen, Ösen usw. nicht beschädigt werden. Treten Sie niemals unter die angehobene Last.
- Riskieren Sie niemals, Hauben, Abdeckungen usw., die miteinander verschraubt sind, zu demontieren.
- Riskieren Sie niemals, eine Sicherheitseinrichtung zu deaktivieren.
- Eingriffe in den elektrischen oder k\u00e4ltetechnischen Kreislauf d\u00fcrfen nur von einer qualifizierten Person vorgenommen werden.

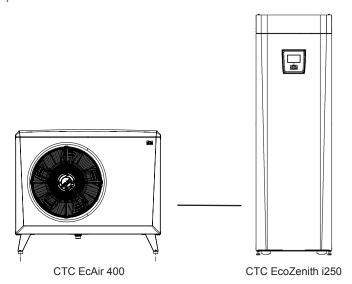
Wenn Sie die Anweisungen in diesem Handbuch nicht befolgen, besteht die Gefahr, dass Ihre Garantie erlischt.

# 1. CTC EcoAir 400 Installationsmöglichkeiten

Die Installationsmöglichkeiten für die CTC EcoAir 400 sind unten dargestellt.

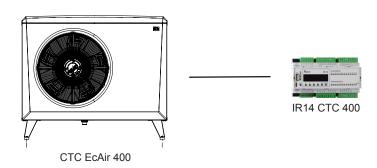
Die CTC EcoAir 400 kann mit den folgenden Produkten kombiniert werden:

### Option A



Der CTC EcoZenith i250 kann kombiniert werden mit Wärmepumpen von bis zu 11 kW.

### Option B



#### **Technische Daten** 2.

#### Technische Datenblätter der dreiphasigen Ausführung 2.1 Regulus CTC EcoAir 406 Wärmepumpe

Technische Parameter				
Kompressor-Typ	Scroll			
Kältemittel		R 407C		
Kältemittelfüllung		2,2 kg		
Maximale Heizwassertemperatur		65°C		
Heizungswassermenge		1,91		
Strom	3/PE~400 V, 50 Hz			
Minimaler Hauptschalter inklusive Kennlinie	B10A 3f			
Nennstrom (Dauerstrom)*	4 A			
Luftstrom	2500 m³/h			
Maximaler Betriebsdruck	3,0 bar			
Schutz vor hohem Druck	31 bar			
Lüftergeschwindigkeit	463 Umdrehungen pro Minute			
Schallleistungspegel		56,2 dB(A)		
		48,2 dB(A)		
Schalldruckpegel in einer Entfernung	5 m	34,2 dB(A)		
	10 m	28,2 dB(A)		

Abmessungen und Gewichte		
Höhe	1080 mm	
Breite	1245 mm	
Tiefe	545 mm	
Gewicht	120 kg	

Leistungsparameter**					
Lufttemperatur	Austrittstemperatur	Leistung [kW]	Leistungsaufnahme [kW]	Heizfaktor	
	35 °C	-	-	-	
12 °C	45 °C	-	-	-	
12 0	55 °C	-	-	-	
	65 °C	-	-	-	
	35 °C	6,22	1,30	4,78	
7 °C	45 °C	5,89	1,60	3,68	
7 6	55 °C	5,56	1,83	3,03	
	65 °C	-	-	-	
	35 °C	4,69	1,28	3,66	
2 °C	45 °C	4,34	1,50	2,89	
2 0	55 °C	4,25	1,75	2,43	
	65 °C	-	-	-	
	35 °C	3,87	1,25	3,10	
-7 °C	45 °C	3,63	1,47	2,47	
	55 °C	3,43	1,73	1,99	
	35°C	2,84	1,17	2,42	
-15 °C	45°C	2,65	1,40	1,90	
	55°C	2,49	1,62	1,54	

<sup>\*)</sup> einschließlich sekundärer Umwälzpumpe Stratos Tec 25/7 oder Grundfos UPM GEO 25-85.
\*\*) Werte gemessen nach EN 14 511 einschließlich Abtauzyklus in der Prüfeinrichtung des Herstellers.

Parameter zur Änderung der Ausschüttungsquote		
Elektrische Nennleistung (erforderliche Leistung)	1,83 kW	
Heizleistung <sup>2</sup>	4,69 kW	
Gleichmäßiger Strom <sup>2</sup>	2,1 A	
Einschaltstrom	11,9 A	
Nennspannung / Anzahl der Phasen	400 V 3f	

<sup>2)</sup> bei Temperaturen A2/W35

Bei Abweichungen gelten die Werte auf dem Wärmepumpenetikett. Überprüfen Sie bei der Wartung immer die korrekte Kältemittelmenge auf dem Etikett.

## Regulus CTC EcoAir 408 Wärmepumpe

Technische Parameter		
Kompressor-Typ	Scroll	
Kältemittel		R 407C
Kältemittelfüllung		2,2 kg
Maximale Heizwassertemperatur		65°C
Heizungswassermenge		2,41
Strom	3/PE~400 V, 50 Hz	
Minimaler Hauptschalter inklusive Kennlinie	B10A 3f	
Nennstrom (Dauerstrom)*	3,0 A	
Luftstrom	2800 m³/h	
Maximaler Betriebsdruck	2,5 bar	
Schutz vor hohem Druck		31 bar
Lüftergeschwindigkeit	527 Umdrehungen pro Minute	
Schallleistungspegel	58,3 dB(A)	
		50,3 dB(A)
Schalldruckpegel in einer Entfernung		36,3 dB(A)
		30,3 dB(A)

Abmessungen und Gewichte				
Höhe	1080 mm			
Breite	1245 mm			
Tiefe	545 mm			
Gewicht	126 kg			

Leistungsparameter**					
Lufttemperatur	Austrittstemperatur	Leistung [kW]	Leistungsaufnahme [kW]	Heizfaktor	
	35 °C	-	-	-	
12 °C	45 °C	-	-	-	
12 0	55 °C	-	-	-	
	65 °C	-	-	-	
	35 °C	7,83	1,62	4,83	
7 °C	45 °C	7,44	1,97	3,78	
7 0	55 °C	7,08	2,28	3,11	
	65 °C	6,61	2,67	2,98	
	35 °C	6,02	1,60	3,76	
2 °C	45 °C	5,51	1,89	2,93	
2 0	55 °C	5,88	2,22	2,65	
	65 °C				
	35 °C	4,73	1,62	3,02	
-7 °C	45 °C	4,62	1,97	2,51	
	55 °C	4,39	2,28	2,08	
	35°C	3,63	1,50	2,42	
-15 °C	45°C	3,50	1,76	1,99	
	55°C	3,27	2,01	1,63	

<sup>\*)</sup> einschließlich sekundärer Umwälzpumpe Stratos Tec 25/7 oder Grundfos UPM GEO 25-85.
\*\*) Werte gemessen nach EN 14 511 einschließlich Abtauzyklus in der Prüfeinrichtung des Herstellers.

Parameter zur Änderung der Ausschüttungsquote		
Elektrische Nennleistung (erforderliche Leistung)	2,67 kW	
Heizleistung <sup>2</sup>	6,02 kW	
Gleichmäßiger Strom <sup>2</sup>	2,6 A	
Einschaltstrom	10,8 A	
Nennspannung / Anzahl der Phasen	400 V 3f	

<sup>2)</sup> bei Temperaturen A2/W35

Bei Abweichungen gelten die Werte auf dem Wärmepumpenetikett. Überprüfen Sie bei der Wartung immer die korrekte Kältemittelmenge auf dem Etikett.

## Regulus CTC EcoAir 410 Wärmepumpe

Technische Parameter				
Kompressor-Typ	Scroll			
Kältemittel		R 407C		
Kältemittelfüllung		2,7 kg		
Maximale Heizwassertemperatur		65 °C		
Heizungswassermenge		2,81		
Strom		3/PE~400 V, 50 Hz		
Minimaler Hauptschalter inklusive Kennlinie	B16A 3f			
Nennstrom (Dauerstrom)*		7,5 A		
Luftstrom	4100 m³/h			
Maximaler Betriebsdruck	3,0 bar			
Schutz vor hohem Druck	31 bar			
Lüftergeschwindigkeit	489 Umdrehungen pro Minute			
Schallleistungspegel		57,3 dB(A)		
		50 dB(A)		
Schalldruckpegel in einer Entfernung	5 m	36 dB(A)		
	10 m	30 dB(A)		

Abmessungen und Gewichte			
Höhe	1080 mm		
Breite	1375 mm		
Tiefe	645 mm		
Gewicht	180 kg		

Leistungsparameter**				
Lufttemperatur	Austrittstemperatur	Leistung [kW]	Leistungsaufnahme [kW]	Heizfaktor
	35 °C	13,60	2,44	5,57
12 °C	45 °C	12,91	2,95	4,38
12 0	55 °C	12,06	3,31	3,64
	65 °C	11,35	3,87	2,93
	35 °C	11,45	2,36	4,86
7 °C	45 °C	10,89	2,86	3,81
7 0	55 °C	10,48	3,30	3,18
	65 °C	9,71	3,77	2,57
	35 °C	8,80	2,30	3,83
2 °C	45 °C	8,58	2,79	3,07
2 'C	55 °C	8,01	3,06	2,62
	65 °C	8,22	3,69	2,23
-7 °C	35 °C	7,07	2,24	3,16
	45 °C	6,72	2,64	2,55
	55 °C	6,63	3,04	2,18
-15 °C	35°C	5,63	2,13	2,65
	45°C	5,22	2,51	2,08
	55°C	4,93	2,81	1,76

<sup>\*)</sup> einschließlich sekundärer Umwälzpumpe Stratos Tec 25/7 oder Grundfos UPM GEO 25-85.
\*\*) Werte gemessen nach EN 14 511 einschließlich Abtauzyklus in der Prüfeinrichtung des Herstellers.

Parameter zur Änderung der Ausschüttungsquote		
Elektrische Nennleistung (erforderliche Leistung)	3,87 kW	
Heizleistung <sup>2</sup>	8,8 kW	
Gleichmäßiger Strom <sup>2</sup>	3,7 A	
Einschaltstrom	11,9 A	
Anlaufstrom mit Softstarter 2,5	3,7 A	
Nennspannung / Anzahl der Phasen	400 V 3f	

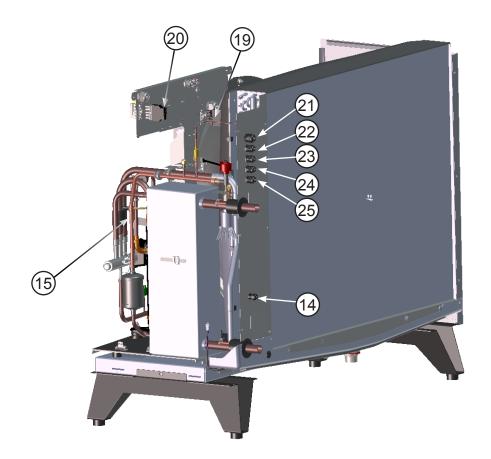
<sup>2)</sup> bei Temperaturen A2/W35

Bei Abweichungen gelten die Werte auf dem Wärmepumpenetikett. Überprüfen Sie bei der Wartung immer die korrekte Kältemittelmenge auf dem Etikett.

<sup>5)</sup> elektronischer Sanftanlasser zur Reduzierung des Anlaufstroms, ist nicht im Lieferumfang der Wärmepumpe enthalten und muss bei Bedarf separat bestellt werden, Bestellnummer siehe Preisliste

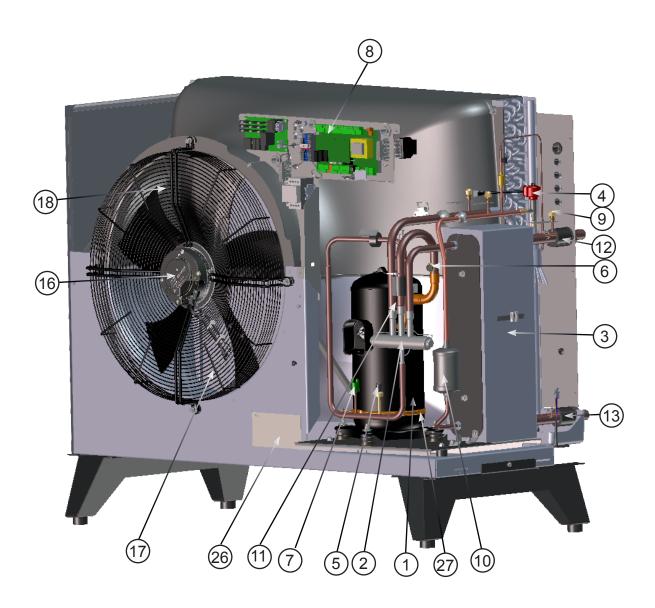
## 2.2 Aufbau von Komponenten





- 1. Kompressor
- 2. 4-Wege-Ventil
- 3. Wärmetauscher
- 4. Expansionsventil
- 5. Hochdrucksensor
- 6. Niederdrucksensor
- 7. Hochdruck Pressostat

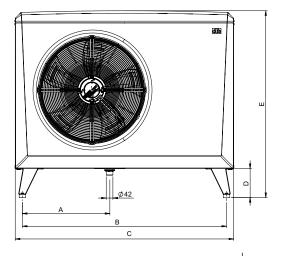
- 8. Anschlusskasten
- 9. Entlüftungsnippel/Wasser
- 10. Trockenfilter
- 11. Sauggasfühler
- 12. Vorlaufsensor
- 13. Rücklaufsensor
- 14. Außentemperaturfühlerektor

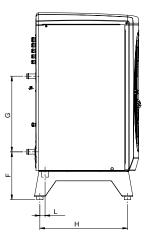


- 15. Heißgasfühler
- 16. Ventilator
- 17. Abtaufühler im Verdampfer
- 18. Sensor am Ventilator
- 19. Anschluss für die Stromversorgung
- 20. Anschluss für Kommunikation
- 21. Durchführung für el. Stromversorgung
- 22. Durchführung für die Kommunikation mit der Wärmepumpe
- 23. Durchführung für die Kommunikation beim Schalten der Kaskaden
- 24. Durchführung für die Stromzufuhr des Umwälzers
- 25. Durchführung für die Kommunikation mit der Umwälzpumpe
- 26. Typenschild mit Seriennummer usw.
- 27. Kompressorheizung

#### 2.3 Maßzeichnung

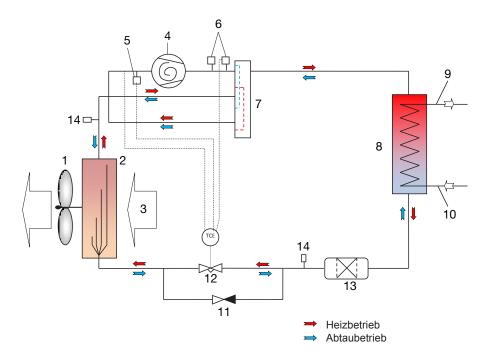
	406,408	410
Α	486	550
В	1155	1285
С	1245	1375
D	188	183
Е	1080	1175
F	308	301
G	476	476
Н	450	551
-1	Ø 28	Ø 28
J	85	80
K	545	645
L	10	33







#### 2.4 Kältemittelkreislauf



- 1. Ventilator
- Verdampfer
- 3. Luft
- Kompressor
- . Niederdrucksensor
- 6. Hochdrucksensor
- 7. 4-Wege-Ventil
- 8.
- Kondensator WW Ausgang 9.
- 10. WW Eingang
- 11. Rückschlagventil
- 12. EEV Elektronisches Expansionsventil
- 13. Trockenfilter
- 14. Schrader

11

## 3. Betrieb und Wartung

Wenn der Installateur Ihre neue Wärmepumpe einbaut, sollten Sie gemeinsam prüfen, ob das gesamte System einwandfrei funktioniert. Lassen Sie sich zeigen, wo sich die Betriebsschalter, Regler und Sicherungen befinden, damit Sie wissen, wie die Anlage funktioniert und wie sie gewartet werden muss. Entlüften Sie die Heizkörper (je nach Anlagentyp) nach etwa 3 Tagen Betrieb und füllen Sie die Heizungsanlage bei Bedarf auf den vorgeschriebenen Heizungswasserdruck auf.

## 3.1 Wartung

Bei der Wärmepumpe EcoAir 400 strömt eine große Menge Luft durch den Verdampfer. Blätter und kleine Verunreinigungen von Sträuchern usw. können am Verdampfer hängen bleiben und den Luftstrom behindern. Es ist ratsam, den Verdampfer mindestens einmal im Jahr zu inspizieren, um Verunreinigungen zu entfernen, die den Luftstrom behindern. Der Verdampfer und seine Außenabdeckung sollten mit einem feuchten Tuch oder einer weichen Bürste abgewischt werden. Eine weitere regelmäßige Wartung oder Inspektion ist nicht erforderlich.

## 3.2 Regelmäßige Wartung

Nach 3 Wochen Betrieb und dann alle 3 Monate während des ersten Jahres. In den folgenden Betriebsjahren einmal pro Jahr:

- · Überprüfen Sie die Dichtheit des gesamten Systems.
- Prüfen Sie, die Wärmepumpe und die Heizungsanlage auf Lufteinschlüsse; entlüften Sie gegebenenfalls.
- · Prüfen Sie, ob der Verdampfer sauber ist.

## 3.3 Ausschalten der Wärmepumpe

Die Wärmepumpe wird durch den Betriebsschalter ausgeschaltet. Wenn die Gefahr besteht, dass Wasser einfriert, muss es aus der Wärmepumpe abgelassen werden!

#### 3.4 Kondensatsammler

Der Kondensatsammler fängt das im Betrieb und beim Abtauen des Verdampfers der CTC Eco Air entstandene Wasser auf. Der Sammler ist mit einem elektrischen Heizkabel ausgestattet, um ihn vor dem Einfrieren zu schützen. Der Kondensatsammler befindet sich hinten unter der Wärmepumpe. Er kann zur Inspektion und Reinigung leicht entfernt werden, indem man den Griff anhebt und ihn herauszieht. Zur Beheizung des Kondensatablaufs kann ein Heizkabel an die Wärmepumpe angeschlossen werden. Es wird vom Kollektor durch das Abflussrohr geschoben und verhindert das Einfrieren des Abflusses (siehe Kapitel 7).

# 4. Fehlersuche / Geeignete Maßnahmen

Die EcoAir-Wärmepumpe ist so konzipiert, dass sie dem Benutzer einen zuverlässigen Betrieb, hohen Komfort und eine lange Lebensdauer bietet. Im Folgenden finden Sie Tipps und Ratschläge, die im Falle einer Störung hilfreich sein können.

Wenn eine Störung auftritt, sollten Sie sich immer an den Installateur wenden, der Ihr Gerät eingebaut hat. Wenn der Installateur glaubt, dass der Fehler auf einen Material- oder Konstruktionsfehler zurückzuführen ist, wird er sich mit uns in Verbindung setzen, um den Fehler zu beheben. Geben Sie EcoAir immer die Seriennummer an.

## 4.1 Belüftung

Wenn Sie ein quietschendes Geräusch aus der Wärmepumpe hören, prüfen Sie, ob sie perfekt entlüftet ist. Falls erforderlich, füllen Sie das System wieder auf Betriebsdruck auf. Wenn das Problem erneut auftritt, rufen Sie einen Techniker, um die Ursache zu ermitteln.

## 4.2 Fehlermeldungen

Alle Fehlermeldungen und Informationstexte der CTC EcoAir 400 werden auf dem Steuergerät angezeigt, das die Wärmepumpe steuert; daher müssen Sie das Handbuch dieses Steuergeräts zu Rate ziehen.

## 4.3 Umwälzung und Abtauen

Wenn sich die Zirkulation zwischen Innen- und Außengerät verlangsamt oder ganz aufhört, wird der Hochdruckschalter aktiviert. Mögliche Ursachen sind:

- Defekte/unterdimensionierte Umwälzpumpe
- · Luft in den Leitungen
- · Kondensator-Reset
- · Andere Hindernisse für den Wasserfluss

Während des Abtauens steht das Gebläse still, aber der Kompressor läuft weiter und geschmolzener Schnee und Eis fließen in den Kondensatbehälter unter der Wärmepumpe. Sobald die Abtauung aufhört, läuft das Gebläse wieder an und es bildet sich kurzzeitig eine Dampfwolke aus der feuchten Luft, die in der kalten Außenluft kondensiert. Das ist völlig normal und löst sich nach ein paar Sekunden auf. Wenn die Wärmepumpe nicht genügend Wärme liefert, suchen Sie nach Eis, das sich an ungewöhnlichen Stellen gebildet hat. Eine mögliche Ursache könnte sein:

- · Defekte Abtauautomatik
- · Mangel an Kältemittel (Leckage)
- · Extreme Wetterbedingungen

Beachten Sie, dass es sich bei der CTC EcoAir 400 um eine Luft-/Wasserwärmepumpe handelt, deren Leistung bei sinkenden Außentemperaturen abnimmt, während der Wärmebedarf zum Heizen steigt. Wenn die Außentemperatur schnell sinkt, könnte es sein, dass die Wärmepumpe nicht genügend Wärme erzeugt.

## 5. Montage

Dieses Kapitel richtet sich an alle Personen, die für die Durchführung einer oder mehrerer Installationen verantwortlich sind, die für den Betrieb der Wärmepumpe zur vollen Zufriedenheit des Eigentümers erforderlich sind.

Gehen Sie mit dem Hauseigentümer alle Funktionen und Einstellungen durch und beantworten Sie alle Fragen. Es kann nur von Vorteil für Sie und die Wärmepumpe sein, wenn der Endnutzer richtig über Betrieb und Wartung informiert ist.

Alle geltenden Vorschriften müssen eingehalten werden. Die Pumpe sollte sowohl in offenen als auch in geschlossenen Systemen an das Ausdehnungsgefäß angeschlossen werden. Vor dem Anschluss muss das Heizungssystem gespült werden.

Die Wärmepumpe arbeitet mit einer Vorlauftemperatur von bis zu 65 °C und einer Rücklauftemperatur von bis zu 58 °C.

#### Transport

Transportieren Sie die Wärmepumpe verpackt zum Aufstellungsort. Sie kann auf verschiedene Arten gehandhabt werden:

- Gabelstapler
- Indem Sie die Hebegurte um die Palette wickeln. Achtung! Kann nur verwendet werden, wenn die Wärmepumpe noch nicht aus der Originalverpackung ausgepackt wurde.

#### Auspacken

Packen Sie die EcoAir erst aus, wenn sie in der Nähe des Aufstellungsortes transportiert wird. Überprüfen Sie die EcoAir während des Transports auf Schäden. Melden Sie eventuelle Schäden dem Transportunternehmen. Prüfen Sie außerdem anhand einer Checkliste, ob die Lieferung vollständig ist.

Das Gerät muss in aufrechter Positiontransportiert und gelagert werden.

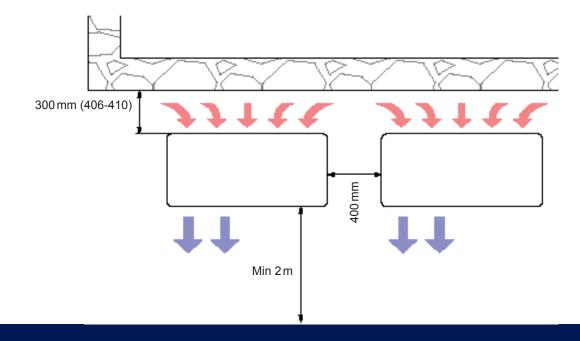
# 6. Standort der Wärmepumpe

Stellen Sie die Wärmepumpe so auf, dass die Geräusche von Kompressor und Ventilator die Umgebung nicht stören. Stellen Sie sie nicht in der Nähe eines Schlafzimmerfensters, Wohnbereichs, der Terasse oder am Zaun auf.

- Das CTC EcoAir 400 wird normalerweise an einer Außenwand installiert.
- Zwischen der Wärmepumpe und der Wand sollte ein Freiraum von mindestens 300 mm vorhanden sein, damit die Luft ungehindert durch den Verdampfer strömen kann.
- Wenn die Wärmepumpe in einer Ecke installiert werden soll, muss sie einen seitlichen Abstand von mindestens 250 mm zur Wand haben.
- Halten Sie um die Wärmepumpe herum einen Freiraum von mindestens 2 m ohne Sträucher ein.
- Bei der Untersuchung der Lärmdaten im entsprechenden Kapitel sollten Sie die Entfernung zu den nächsten Nachbarn berücksichtigen.
- · Der empfohlene Abstand zwischen den Geräten beträgt 400 mm.
- Die Füße des Geräts müssen fest auf einem Betonboden oder einem ähnlichen Untergrund stehen.
- Das Gerät mit einer Wasserwaage so ausrichten, dass es vollständig waagerecht steht.
- Dank der Konstruktion und des Gewichts der Wärmepumpe muss diese nicht am Sockel oder an der Wand befestigt werden.

Es wird nicht empfohlen, die Wärmepumpe unter einem Schuppen, in einem Schuppen oder auf einem überdachten Parkplatz aufzustellen, da die Luft frei durch die Wärmepumpe strömen sollte und die Abluft nicht umgewälzt werden darf. Dies könnte zu einer extremen Vereisung des Verdampfers und einer Verschlechterung der Wärmepumpenparameter und damit der geplanten Einsparungen führen.Befindet sich die Wärmepumpe an einem exponierten Standort unter extrem rauen Witterungsbedingungen, so ist ein angemessener Schutz zu gewährleisten.

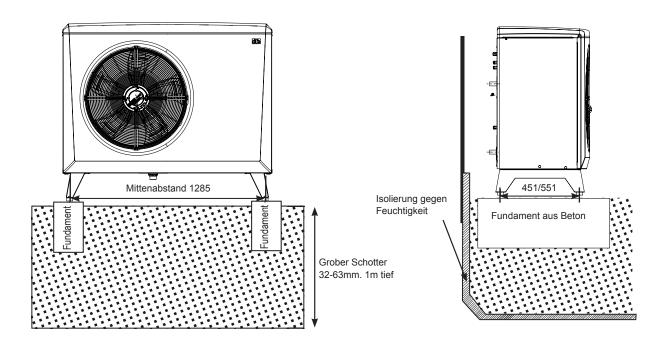
Diese Richtlinien müssen befolgt werden, damit Ihre CTC EcoAir 400 Wärmepumpe Ihnen den bestmöglichen Service bietet.



# 7. Vorbereitung und Abfluss

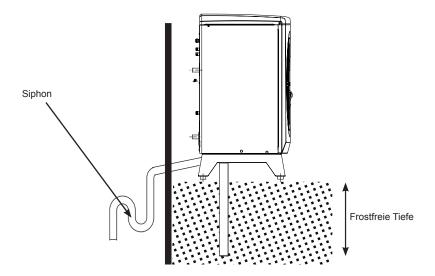
Die Wärmepumpe sollte so aufgestellt werden, dass das Haus nicht beschädigt wird und das Kondenswasser leicht im Boden versickern kann. Der Untergrund sollte aus Betonblöcken bestehen, die auf einer Schicht aus gebrochenem Schotter oder Kies liegen.

- Schaffen Sie einen "Wasserabzugskanal" unter der Wärmepumpe.
   Denken Sie daran, dass pro Betriebstag je nach Bedingungen bis zu 70 Liter Kondenswasser produziert werden können (für das größte Modell).
- Graben Sie ein 70-100 cm tiefes Loch.
- Kleiden Sie die Seite der Grube zum Haus hin mit einer Plastikfolie oder einer ähnlichen Feuchtigkeitssperre aus.
- Füllen Sie die Grube mit Schotter auf und setzten Sie Betonblöcke darauf.
- Beachten Sie den Abstand zwischen den Betonblöcken (1285 mm), der dem Schenkelabstand der Wärmepumpe entspricht.
- Verwenden Sie eine Wasserwaage, um sicherzustellen, dass die Betonblöcke waagerecht platziert werden.
- Verteilen Sie Kies um die Blöcke, um eine gute Drainage zu gewährleisten.



#### 7.1 Kondenswasser

- Der Kondensatsammler ist bereits an der Wärmepumpe installiert und wird verwendet, um den größten Teil des Kondenswassers aufzufangen und abzuleiten. Der Kollektor kann an einen geeigneten Abfluss angeschlossen werden. Durchmesser des Anschlusses: 42 mm.
- Um ein Einfrieren des Wassers in der Abflussleitung zu verhindern, wird die Installation eines Heizkabels empfohlen. Das Heizkabel wird (von einem qualifizierten Elektriker gemäß den geltenden Vorschriften) an die Klemmleiste der Wärmepumpe angeschlossen.
- 3. Wenn das Haus unterkellert ist, kann der Kondensatabfluss in den nach innen geführten Abfluss ("Gully") (gemäß den geltenden Vorschriften) gelegt werden. Das Rohr muss mit einem Gefälle zum Haus hin und mit einer Durchdringung oberhalb des Bodens verlegt werden (um zu verhindern, dass Wasser in den Keller eindringt). Die Wanddurchbrüche müssen gut abgedichtet und isoliert sein. An der Innenseite des Rohrs muss ein Siphon angebracht sein, um das Eindringen von Luft zu verhindern.
- 4. Das Kondensatrohr kann direkt in den Boden bis zu einer frostfreien Tiefe geführt werden, und der Bereich um den Rohraustritt kann für einen guten Kondensatabfluss mit einem Gitter versehen werden.
- 5. Die Kondensatleitung kann auch an die Hausentwässerung angeschlossen werden, z.B. an den Ablauf der Fallrohre. Hier muss bei Einfriergefahr ein Heizkabel in die Rohre eingelegt werden.



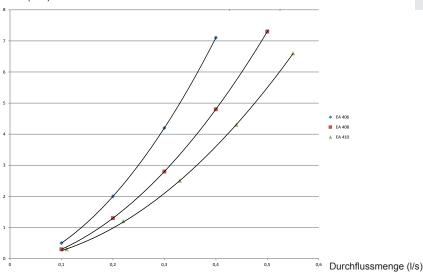
## 8. Rohrinstallation

Die Installation muss in Übereinstimmung mit den geltenden Vorschriften durchgeführt werden. Für thermische ein Ausdehnungsgefäß muss an die Pumpe angeschlossen werden, im Freien auch in einem geschlossenen System. Stellen Sie sicher, dass Sie das Heizungssystem vor dem Befüllen gründlich spülen.

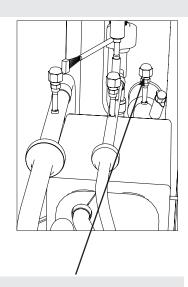
### 8.1 Rohranschluss

- An die Wärmepumpe werden Kupferrohre mit einem Mindestdurchmesser von 28 mm angeschlossen. Bei längeren Rohren muss der Planer die Größe der Pumpe und der Rohre berechnen, um den erforderlichen Mindestdurchfluss für die CTC EcoAir mit der erforderlichen Leistung zu gewährleisten.
- Verlegen Sie die Leitungen zwischen Wärmepumpe und Speicher so, dass die Leitung keinen Hochpunkt hat. Wenn dies nicht möglich ist, installieren Sie ein automatisches Entlüftungsventil an der höchsten Stelle.
- 3. Der Anschluss der Wärmepumpe sollte mit einem geflochtenen, diffusionsdichten Warmwasserschlauch mit einem Mindestdurchmesser von 1" erfolgen. Die empfohlene Länge des Schlauchs beträgt 1000 mm, um eine Geräuschübertragung von der Wärmepumpe auf das Haus zu verhindern und sicherzustellen, dass der Schlauch mögliche Bewegungen der Wärmepumpe aufnimmt.
- 4. Im Freien verlegte Rohre müssen mit einer wasserfesten Wärmedämmung mit einer Wandstärke von mindestens 19 mm versehen sein. Überprüfen Sie, dass die Isolierung überall gut abgedichtet ist und dass die Fugen entweder sorgfältig mit Pappe abgeklebt oder mit Klebstoff verklebt sind.
- 5. Die internen Leitungen sollten bis zum Speicher mit einer mindestens 13 mm dicken Isolierung versehen werden, damit die Wärmepumpe eine möglichst hohe Temperatur zum Kessel oder Tank liefern kann, ohne dass Wärme verloren geht.
- 6. Die Wärmepumpe kann über das Entlüftungsventil im Inneren des Geräts am Ausgang des Verflüssigers entlüftet werden

Druckverlustdiagramm für CTC EcoAir 400 Druck (kPa)



Spülen Sie das Heizungssystem vor dem Befüllen.



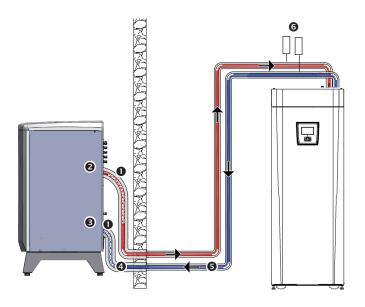
ACHTUNG! Entlüften Sie nur an diesem Ventil. Die anderen Ventile gehören zum Kühlsystem.

Wenn sie geöffnet werden, kann Kältemittel austreten und es besteht Verbrennungsgefahr!

## 8.2 Beispiel für einen Leitungsanschluss

#### EcoAir/EcoZenith i250

Beim CTC EcoZenith i250 befinden sich die Rohre für den Anschluss der Wärmepumpe auf der hinteren rechten Seite. Der untere Wärmepumpenauslass ist an das rechte Rohr angeschlossen, wenn man es von vorne betrachtet. Der obere Wärmepumpenauslass ist mit dem linken Rohr verbunden.



- Geflochtener, diffusionsdichter Heißwasserschlauch, min. 1".
   Schlauchlänge 1000 mm ab Gerät.
- Anschluss für ablaufendes (erwärmtes) Wasser, ø 28 mm.
- 3. Anschluss für eingehendes (kaltes) Wasser, ø 28 mm.
- Außenrohr mit einem Durchmesser von mindestens 22 mm und einer Dämmung von mindestens 19 mm Dicke.
- 5. Innenrohre mit Isolierung min. 13 mm.
- 6. Entlüftungsventil

Um eine maximale Leistung zu erzielen, isolieren Sie die Außen- und Innenrohre wie in der Anleitung empfohlen.

# 9. Umwälzungpumpe

Die Wahl der Umwälzpumpe hängt von der Art der Heizungsanlage ab. Stellen Sie sicher, dass die Pumpe ausreichend dimensioniert ist und einen ausreichenden Durchfluss durch die Wärmepumpe gewährleistet. Die Umwälzpumpe kann entweder intern an die CTC EcoAir 400 oder extern an das Steuergerät angeschlossen werden.

#### Interne Verdrahtung

Bei der internen Verbindung wird der Durchfluss durch die Umwälzpumpe von der Steuerung im CTC EcoAir 400 kontrolliert. Das CTC EcoAir-Steuerungssystem überwacht und gewährleistet, dass das Gerät innerhalb der Betriebsgrenzen arbeitet.

#### Externe Verkabelung

Bei externem Anschluss wird die Umwälzpumpe so installiert, dass der richtige Durchfluss durch die Wärmepumpe gewährleistet ist.

Stellen Sie die richtige Temperaturdifferenz (Gradient) über die Drehzahl der Umwälzpumpe ein. Dadurch wird die richtige Temperaturdifferenz für die aktuelle Außentemperatur gemäß der nachstehenden Tabelle sichergestellt.

Außentemperatur	- (°C)	-10	-5	0	+5	+7	+10
CTC EcoAir 406	Austrittstemperatur 35 °C Durchflussmenge = 0.21 l/s	4°C	4,5°C	5,5 °C	6,5 °C	7°C	8°C
CTC EcoAir 408	Austrittstemperatur 35 °C Durchflussmenge = 0,27 l/s	4°C	4,5°C	5,5 °C	6,5°C	7°C	7,5°C
CTC EcoAir 410	Austrittstemperatur 35 °C Durchflussmenge = 0.39 l/s	4°C	5°C	6°C	6.5°C	7 °C	8°C

In manchen Anlagen muss das gesamte Volumen der Heizungsanlage durch die Wärmepumpe fließen, daher muss die Pumpe für den Durchfluss der gesamten Anlage ausgelegt sein. Für einen sicheren Betrieb muss Folgendes beachtet werden:

CTC EcoAir 406: 760 l/h

CTC EcoAir 408: 960 l/h

CTC EcoAir 410: 1400 l/h

So wird bei einer Außentemperatur von +7 °C und einer Vorlauftemperatur von 35°C eine Temperaturdifferenz von etwa 7 °C erreicht.

## 9.1 Steuerung/Stromversorgung

#### IR 14 CTC 400

An das Steuergerät IR14 CTC 400 können bis zu 10 Wärmepumpen angeschlossen werden. In diesem Fall kann die Umwälzpumpe der ersten Wärmepumpe an den IR14 CTC 400 angeschlossen werden. Die Umwälzpumpen der anderen Wärmepumpen (2 - 10) werden direkt von der Einheit der entsprechenden Wärmepumpe geschaltet.

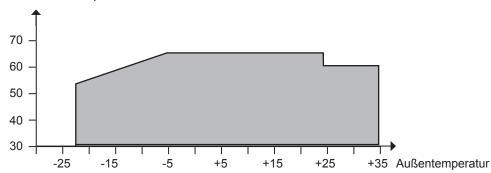
#### CTC EcoZenith i250

Die Umwälzpumpe ist werkseitig in den CTC EcoZenith i250 eingebaut. Die Steuerung und Stromversorgung erfolgt direkt über den CTC EcoZenith i250. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Handbuch.

#### 9.2 Betriebsbereich

Das Steuerungssystem CTC EcoAir 400 überwacht und gewährleistet, dass das Gerät innerhalb der Betriebsgrenzen arbeitet.

Die Austrittstemperatur der WP



# 10. Allgemeine Funktionsbeschreibung

#### 10.1 Entfrosten

Die Wärmepumpe CTC EcoAir 400 verfügt über eine Heißgas-Abtauvorrichtung. Sie prüft ständig, ob eine Abtauung erforderlich ist, und wenn ja, wird die Abtauung ausgelöst. Der Ventilator stoppt, das Vierwegeventil kehrt die Strömungsrichtung um und der überhitzte Kältemitteldampf gelangt in den Verdampfer. Wenn das Wasser aus dem Verdampfer abläuft, ist ein zischendes Geräusch zu hören. Wenn die Wärmepumpe abgetaut ist, läuft der Ventilator an, das heiße Gas strömt wieder zum Kondensator und die Wärmepumpe kehrt wieder in den Normalbetrieb zurück.

#### 10.2 Ventilator

Das Gebläse schaltet sich 15 Sekunden vor dem Kompressor ein und läuft bis zum Abschalten des Kompressors. Das Gebläse schaltet sich während der Abtauung aus und startet wieder, wenn die Abtauung abgeschlossen ist.

## 10.3 Umwälzpumpe (wiederaufladbar)

Die Umwälzpumpe versorgt die Wärmepumpe mit Heizungswasser. Wenn die Außentemperatur unter +2 °C liegt, läuft diese Pumpe ununterbrochen, um ein Einfrieren des Wärmepumpenkondensators zu verhindern.

Wenn die Wärmepumpe an einem Ort installiert wird, an dem es möglicherweise zu Stromausfällen kommen kann, ist es ratsam, das Gerät mit einer Notstromquelle auszustatten.

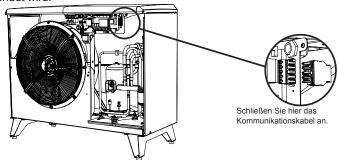
Alternativ kann ein mechanischer Frostschutz aufgebaut werden.

## 11. Elektrische Installation

Die Installation und der Anschluss der Wärmepumpe müssen von einer autorisierten Person durchgeführt werden. Die Verkabelung der Elektroinstallation muss den geltenden Vorschriften entsprechen.

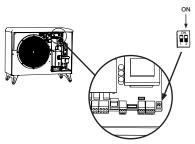
Das verwendete Kommunikationskabel ist vom Typ LiYCY (TP), ein vieradriges abgeschirmtes Kabel, dessen Leiter, über die die Kommunikation erfolgt, verdrillt sind.

Wird ein anderes Kabel verwendet, stimmen die Farben möglicherweise nicht überein, und es muss geprüft werden, ob die an TC 1 angeschlossenen Kabel einer bestimmten Farbe mit der gleichen Verdrahtung in TC 2 übereinstimmen. Die Wärmepumpe kann auch anfälliger für Störungen sein, wenn das falsche Kabel verwendet wird.



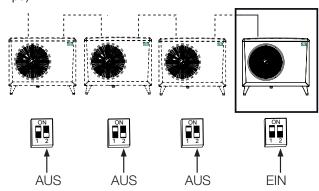
## 11.1 Anschluss einer Wärmepumpe

Wenn eine Wärmepumpe installiert ist, sollte sich der DIP-Schalter 2 in der Position ON befinden.



# 11.2 Anschluss von Wärmepumpen an Kaskade

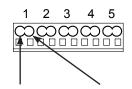
Wenn Wärmepumpen in einer Kaskade angeschlossen sind, muss die Abschirmung des Kommunikationskabels der letzten Wärmepumpe geerdet werden (siehe abgeschirmte Kommunikation) und die Wärmepumpe selbst muss abgeschlossen werden (siehe Endwärmepumpe).



## Kommunikationsanschluss der Wärmepumpenkaskade (grauer Stecker)

Das verwendete Kommunikationskabel ist vom Typ LiYCY (TP). Die Wärmepumpen werden in Reihe an den grauen Stecker angeschlossen.

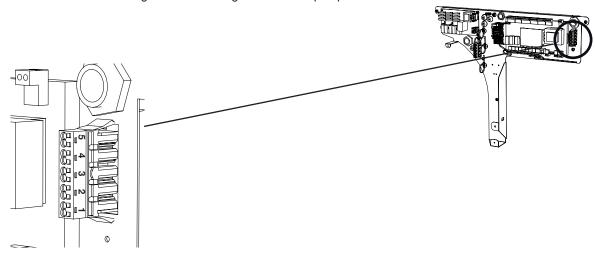
1. Anschluss einer weiteren Wärmepumpe in Reihe an den grauen Anschluss



- 1. Braun
- 2. Weiß
- 3. Grün
- 4. Abschirmung
- 5. Hinweis: Das gelbe Kabel wird nicht verwendet.

Vorhandenes Kabel Anschluss einer weiteren WP in Reihe hier

2. Entfernen Sie die Abdeckung der Verkabelung in der Wärmepumpe.



3. Verschieben Sie das PE-Kabel von Position 4 auf Position 5 für alle Wärmepumpen in der Kaskade, außer der letzten in der Reihe.

11.3 Ausgangsrelais für kombinierten Alarm

Die EcoAir ist mit einem potentialfreien Alarmausgang ausgestattet, der aktiviert wird, sobald ein Alarm in der Wärmepumpe ansteht. Dieser Ausgang kann an eine Last von maximal 1 A 250 VAC angeschlossen werden. Eine externe Sicherung wird empfohlen. Für diesen Ausgang muss unabhängig von der angeschlossenen Last ein für 230 V zugelassenes Kabel verwendet werden. Die Verdrahtung befindet sich im Schaltplan.

11.4 Elektrische Verkabelung 400V 3 Phasen

Stromversorgung, schwarzer Stecker

Die CTC EcoAir 400 wird an 400V~ 3 Phasen 50 Hz und Schutzerde (PE) angeschlossen. Die Schutzschalter sind in den technischen Daten angegeben.

Empfohlenes Kabel ist 400V 3N~ CYKY 5x1,5.

Sicherheitstrennschalter

Es empfiehlt sich der Anschluss eines 4-poligen Spannungstrennschalters, der das Gerät sicher von allen Stromquellen trennt.

#### 11.5 Verbinden anderer Anschlüsse

- Es wird empfohlen, das Kabel zunächst durch die Kabelverschraubung zu führen und dann die einzelnen Adern in den Stecker zu stecken (siehe Abbildung 1).
- · a. die äußeren 55 mm der Kabelisolierung entfernen
- b. die Isolierung der einzelnen Leiter auf einer Länge von 9 mm entfernen
- c. die Isolierung der Schutzerdung auf einer Länge von 7 mm entfernen
- Öffnen Sie die Kontakte der Klemmleiste mit einem Schraubendreher (flach, 2,5 mm breit). Stecken Sie die abisolierten Enden der Drähte in die entsprechenden Löcher. Achten Sie darauf, dass nur die abisolierten Enden der Drähte in die Klemmen eingesteckt werden, NICHT DIE IISOLIERUNG! (Siehe Abb. 2, 3)
- · Befestigen Sie die Kabelverschraubung am Stecker.
- Das Wort TOP muss an der Klemme und auch auf der Kabelverschraubung sichtbar sein (siehe Abb. 4).
- Schieben Sie die Kabelverschraubung auf den Stecker. Fixieren Sie dann die gewünschte Klemmung durch Anziehen der Schraube (siehe Abb. 5).

Detail der Alarm-Klemmleiste







Abb. 2



Abb. 3



Abb. 4



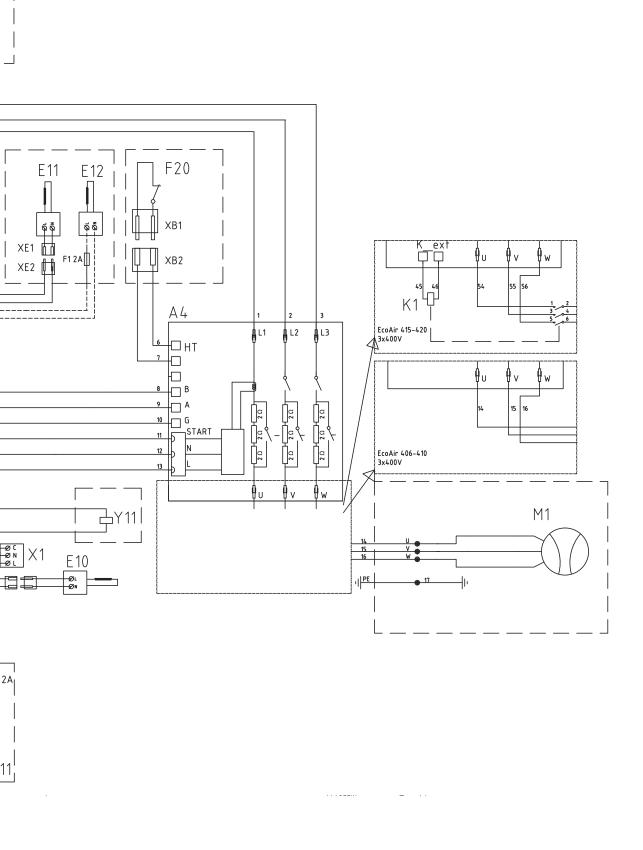
Abb. 5

Detailansicht der Klemme für Alarm.

## 11.6 Liste der Teile

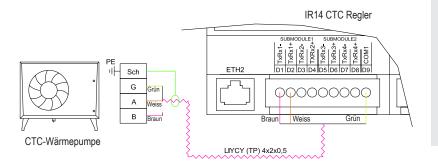
A2	DSP - Relais/Hauptplatine
A4	DSP - Platine Softstart, Motorschutz und Kontaktor
B1	Vorlaufsensor
B7	Rücklaufsensor
B15	Außentemperaturfühler
B16	Abtaufühler
B20	Luftfühler
B21	Heissgasfühler
B22	Sauggasfühler
B100	Hochdrucksensor
B101	Niederdrucksensor
C2	Kondensator
E10	Wärmekabel Kompressor
E11	Wärmekabel Kondensatsammler
E12	Wärmekabel (optionales Zubehör)
F1	Sicherung (optionales Zubehör)
F20	Hochdruckpressostat
G11	Ladepumpe (optionales Zubehör)
K1	Schütz (EA415-420)
M1	Kompressor
M10	Ventilator
X1	Klemme
XM1	Einspeisungsstecker - männlich
XM2	Einspeisungsstecker - weiblich
XC1	Einspeisungsstecker - männlich
XC2	Kompressorstecker - weiblich
Y10	Expansionsventil
Y11	Magnetventil

# 11.7 400 V 3-Phasen-Schaltplan Stromversorgung (schwarzer Stecker) Kommunikation (grauer Stecker) 3x400V L1 ----L2 ----L3 ----N ----PE ----\_\_\_\_+XC1 +XC2 +XM1 +XM2 B20 Α2 | William | Will Y10 B100 Out 3 (Ø C2 (Ø M OUT +5V ref Øi Di1 Øi Di2 -Øi Di3 Øi Di4 -Øi GND B101 C2 Kontakt für externes Einschalten im I Thermostatbetrieb XG1 XG2 M10 XG3 XG4



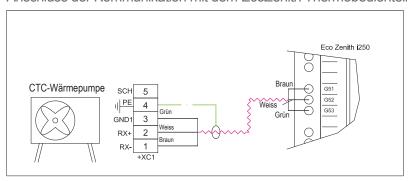
# 12. Verdrahtung des Steuerungssystems

Kommunikation mit der Steuerung IR14 CTC400



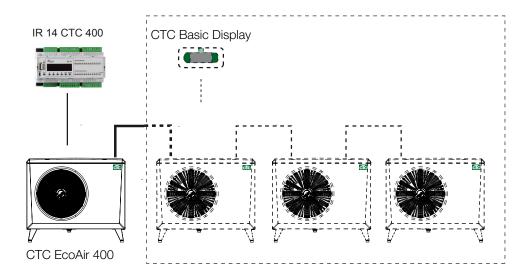
Im Falle einer
Kaskadenschaltung wird
die letzte thermische
Pumpe in der Reihe
abgeschlossen. Weitere
Informationen finden
Sie in Kapitel Anschluss
von Wärmepumpen in
Kaskade.

Anschluss der Kommunikation mit dem EcoZenith Thermobedienteil



Wenn mehr als eine Wärmepumpe an den IR14 CTC 400 angeschlossen werden soll, muss der Displayregler CTC Basic verwendet werden, um die einzelnen Wärmepumpen A2, A3 usw. anzusprechen. Jede CTC EcoAir 400 Wärmepumpe ist werkseitig auf die Adresse A1 eingestellt.

Die Einstellungen finden Sie in der Anleitung für den Display-Controller CTC Basic. Das empfohlene Verbindungskabel ist LiYCY (TP).



## 13. Erster Start

- 1. Prüfen Sie, ob die Wärmepumpe, der Speicher und die Anlage mit Wasser gefüllt und entlüftet sind.
- 2. Prüfen Sie, ob alle Verbindungen dicht sind.
- 3. Vergewissern Sie sich, dass sowohl die Sensoren als auch der Zirkulator an eine Stromquelle angeschlossen sind.
- 4. Schalten Sie die Wärmepumpe mit dem Hauptschalter ein.

Wenn das System aufheizt, prüfen Sie, ob die Verbindungen richtig abdichten, das System entlüftet ist, Wärme abgegeben wird und Warmwasser aus den Hähnen fließt.

# 14. Schallpegeldaten

STANDARD			
Model	Akustische Leistung	Akustische Leistung 5 m*	Akustische Leistung 10 m*
EcoAir 406	56 dB(A)	34-37 dB(A)	28-31 dB(A)
EcoAir 408	58 dB(A)	36-39 dB(A)	30-33 dB(A)
EcoAir 410	58 dB(A)	36-39 dB(A)	30-33 dB(A)

\* Die Schalldruckwerte sind als Richtwerte zu verstehen, da der Pegel von der Umgebung beeinflusst wird. Der obere Wert entspricht einem 100% reflektierenden Untergrund und Wänden (glatter Beton). Werte gemäß EN12102.

## 14.1 Sensordaten

Temperatur °C	Sensor für überhitzte Dämpfe Ohmscher Widerstand	Sensor für. Ausgang von ur °C WP, Rückwärtsgang, Ventilator, Außentemperatur, Abtauen. Ohmscher Widerstand
130	1449	800
125	1650	906
120	1882	1027
115	2156	1167
110	2477	1330
105	2849	1522
100	3297	1746
95	3831	2010
90	4465	2320
85	5209	2690
80	6115	3130
75	7212	3650
70	8560	4280
65	10142	5045
60	12125	5960
55	14564	7080
50	17585	8450
45	21338	10130
40	25986	12200
35	32079	14770
30	39611	18000
25	48527	22000
20	60852	27100
15	76496	33540
10	98322	41800
5	125779	52400

Temperatur °C	K
Temperatur °C	Kompressor- Ansaugsensor
	Ohmscher Widerstand
40	5830
35	6940
30	8310
25	10000
20	12090
15	14690
10	17960
5	22050
0	27280
-5	33900
-10	42470
-15	53410
-20	67770
-25	86430

E-Mail: verkauf@regulus-waermetechnik.de

Web: www.regulus-waermetechnik.de